

SCHAEFFLER

Lieferschein
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

USL-Id-Nr.: DE291635029



Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Empfängervermerke / Receiving Notes

6 Fracht / Freight

7 Anlieferung / Delivery

FREE/
Free

Unfrei/
Not Free

Waggon/
Rail

Spediteur/
Carrier

Fracht /
Freight

Fahrz. fremd/
Other Vehicle

Express/
Express

Fahrz. eigen/
Own Vehicle

Incolterms

EXW SCHWEINFURT

3 Lieferschein-Nr./
Delivery Note No.

23038924

4 Versand-Datum/
Shipping Date

30.11.2022

Rechnung/Invoice

8 Nr./No.

9 Datum/Date

Lieferanten - Nr./
Supplier No.

USL-Id-Nr.:

91001509

IT04886850728

11 Bestell-Nr./Purchase Order No.

10 Ihre Zeichen /
Your Reference

15 Zusatzdaten/
Additional Data

12 Uns. Abt./
Our Department

13 Tel.

14 Empfänger-Nr./
Receiver No.

16 Auftrags-Nr./
Order No.

550003885201

411

PJSFAH-PLL5
Vital Mihály

+3652581214

24466

198934

18 Versandart/
Shipping Code

I. + F. Schweltzer GmbH + Co.
LKW / Normal

20
Frei/
Free

23/24
Brutto/
Gross

Gesamtgewicht/Total Weight

331,0 KG

Unfrei/
Not Free

X

Netto/Net

257,8 KG

21 Verpackung/
Packing

2 x 0000SON, 32 x KLT 4314, 2 x TBA-500274

22 Versandzeichen/
Shipping Number

26 Abladestelle/
Receiving Location

57561320

14248

25
Versand-
anschrift/
Shipping
Address

27 Nr./No.

28 Teile-Nr des Empfängers /
Receiver Part No.

29 Bezeichnung / Teile-Nr. / Verpack
Description / Part No. / Pack

30 Mengs /
Quantity

31 ME /
Qty Unit

Lieferung/Delivery
Handling Unit

001

9000112673

F-563739.04.LTR1-H84#S
Outer ring
084568747-4350-10

2.496

ST

23038924/10

Bestellnummer / Purchase Order No. / Pos
550003885201

Charge / Batch
0062433560

Chargenmenge / Quantity
2.496 ST

Ursprungsland / Country of origin
Ungarn

Packlisten und Abmessungen

Nr	Colli Nr.	Nt-Gew	Br-Gew	Abmessungen	Verp.-Bezeichnung	Kanbannr
1	876052574	128,9 KG	165,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Teile-Nr. 084568747-4350-10 F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
2	876052603	128,9 KG	165,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Teile-Nr. 084568747-4350-10 F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST

Leihgutverwaltung

2,000	P-26-SGP4 Pallet 800X600X127-FAG-HLZ	050923811-0000	0000SON
32,000	P-14-C4314-1 SLC BL-VDA-400X300X147-PP	002628988-0000	KLT 4314
2,000	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG	000984477-0000	TBA-500274

Die Produkte sind nicht mit einer bestimmten Exportkontrollklassifizierungsnummer gemäß dem Recht der EU- oder dem innerstaatlichen Recht des Ausstellers dieses Dokumentes

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

Seite 1/2

05 DIC 2022

Schaeffler Technologies AG & Co. KG, Industriestraße 1-3, 91074 Herzogenaurach, Telefon +49 9132 82-0, Telefax +49 9132 82-4950,

www.schaeffler.de, Sitz: Herzogenaurach, Registergericht: AG Fürth HRA 10129, USt-IdNr. DE 291 635 029

Persönlich haftende Gesellschafterin: Schaeffler AG, Sitz: Herzogenaurach, Registergericht: AG Fürth HRB 14738

Vorstand: Klaus Rosenfeld (Vors.), Claus Bauer, Andreas Schick, Corinna Schillenhelm, Jens Schöller, Dr. Stefan Spindler, Uwe Wagner, Matthias Zink

Banken: EUR: IBAN DE35760800400121046400 (BIC/SWIFT COBADEFF), USD: IBAN DE42501108006161304859 (BIC/SWIFT CHASDE33XXX)

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

SCHAEFFLER



Lieferschein
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Lieferschein-Nr./
Delivery Note No.

23038924

4 Versand-Datum/
Shipping Date

30.11.2022

klassifiziert, sofern in der jeweiligen Position nichts anderes angegeben ist.



seit über

56

Jahren



Ludwigsburg, 01.12.2022

Seite 1 von 1

CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 22-010547 vom 30.11.2022



22-010547

1 Absender / Expéditeur Schaeffler LVZ Bau 90-3 Fritz-Drescher-Str / Tor 4 97421 Schweinfurt		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen clause contraire, à la Convention relative au des Übereinkommens über den contrat de transport international des Beförderungsvertrag Im intern. marchandises par route (MR). Straßengüterverkehr (CMR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 05.12.2022		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Schweinfurt Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 30.11.2022		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserve et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1 2 3 4 5	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 23063514-23038924 23046775-23063602 23063612-23002961 23046845 23063566	11 Anzahl der LM Nombre des colis 10 5 6 26 12	12 Art der Verpackung COLLI COLLI COLLI COLLI COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 13.277	15 Umfang cbm 73,58
Summe: Total:		59,00 COLLI		13.277,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äusserlich guter Beschaffenheit übernommen Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 22-010547 empfangen am Datum / Date Réception des marchandises le KUENNE-NAGEL S.r.l. MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 05 DIC 2022 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire				
20 Schaeffler D-97421 Schweinfurt Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur				

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604